

# Product Information Sheet

EN

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2013

|     | INFORMATION  | Value                      |   |      | Unit            |
|-----|--|----------------------------|---|------|-----------------|
| 1.  | Supplier name or trade mark  | TCL                        |   |      |                 |
| 2.  | Model identifier   | 55P610X1                   |   |      |                 |
| 3.  | Energy efficiency class for standard Dynamic Range (SDR)                         | E                          |   |      |                 |
| 4.  | On mode power demand for Standard Dynamic Range (SDR)                            | 60.00                      |   |      | W               |
| 5.  | Energy efficiency class (HDR)  | G                          |   |      |                 |
| 6.  | On mode power demand in High Dynamic Range (HDR) mode                            | 95.00                      |   |      | W               |
| 7.  | Off mode, power demand   | -                          |   |      |                 |
| 8.  | Standby mode power demand  | 0.50                       |   |      | W               |
| 9.  | Networked standby mode power demand  | 2.00                       |   |      | W               |
| 10. | Electronic display category  | Television                 |   |      |                 |
| 11. | Size ratio   | 16                         | : | 9    | integer         |
| 12. | Screen resolution (pixels)   | 3840                       | x | 2160 | pixels          |
| 13. | Screen diagonal  | 139                        |   |      | cm              |
| 14. | Screen diagonal  | 55                         |   |      | inches          |
| 15. | Visible screen area  | 8230                       |   |      | cm <sup>2</sup> |
| 16. | Panel technology used  | LED LCD                    |   |      |                 |
| 17. | Automatic Brightness Control (ABC) available                                     | NO                         |   |      |                 |
| 18. | Voice recognition sensor available   | YES                        |   |      |                 |
| 19. | Room presence sensor available   | NO                         |   |      |                 |
| 20. | Image refresh frequency rate   | 60                         |   |      | Hz              |
| 21. | Minimum guaranteed availability of Soft-ware and firmware updates (until):       | 31/01/2030                 |   |      | date            |
| 22. | Minimum guaranteed availability of spare parts (until):                          | 31/01/2029                 |   |      | date            |
| 23. | Minimum guaranteed product support (until):                                      | 2024-01-01                 |   |      | date            |
| 24. | Power supply type:   | Internal                   |   |      |                 |
| i   | External standardised power supply (included in the product box)                 | Standard name              |   |      |                 |
|     |  | Input voltage              |   |      | V               |
|     |  | Output voltage             |   |      | V               |
| ii  | External standardised suitable power supply (if not included in the product box) | Standard name              |   |      |                 |
|     |  | Required output voltage    |   |      | V               |
|     |  | Required delivered current |   |      | A               |
|     |  | Required current frequency |   |      | Hz              |

| No. | BG   |                                 | ES  |                                   | CS  |                            | DA  |                          | DE   |                            |
|-----|--|---------------------------------|---|-----------------------------------|---|----------------------------|---|--------------------------|--|----------------------------|
| 1.  | Наименование или търговска марка на доставчика;  |                                 | Nombre o marca del proveedor  |                                   | Název nebo ochranná známka dodavatele   |                            | Leverandørens navn eller varemærke  |                          | Name oder Handelsmarke des Lieferanten                                   |                            |
| 2.  | Идентификатор на модела, предлаган от доставчика   |                                 | Identificador del modelo del proveedor  |                                   | Identifikační značka modelu dodavatele  |                            | Leverandørens modelidentifikation   |                          | Modellkennung des Lieferanten  |                            |
| 3.  | Клас на енергийна ефективност при стандартен динамичен обхват (SDR)  |                                 | Clase de eficiencia energética para el rango dinámico normal (SDR)                                |                                   | Třída energetické účinnosti u standardního dynamického rozsahu (SDR)              |                            | Energieeffektivitetsklasse i standard dynamisk område (SDR)               |                          | Energieeffizienzklasse bei Standard-Dynamikumfang (SDR)                  |                            |
| 4.  | Консумирана мощност в режим „включен“ при стандартен динамичен обхват (SDR)                                  |                                 | Demanda de potencia en modo encendido para el rango dinámico normal (SDR)                         |                                   | Příkon v zapnutém stavu u standardního dynamického rozsahu (SDR)                  |                            | Effektforbrug i tændt tilstand i standard dynamisk område (SDR)           |                          | Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei Standard-Dynamikumfang (SDR)        |                            |
| 5.  | Клас на енергийна ефективност при голям динамичен обхват (HDR)   |                                 | Clase de eficiencia energética (HDR)  |                                   | Třída energetické účinnosti (HDR)   |                            | Energieeffektivitetsklasse (HDR)  |                          | Energieeffizienzklasse (HDR)   |                            |
| 6.  | Консумирана мощност в режим „включен“ при голям динамичен обхват (HDR)                                       |                                 | Demanda de potencia en modo encendido para el alto rango dinámico (HDR)                           |                                   | Příkon v zapnutém stavu v režimu vysoce dynamického rozsahu (HDR)                 |                            | Effektforbrug i tændt tilstand i højt dynamisk område (HDR)               |                          | Leistungsaufnahme im Ein-Zustand bei hohem Dynamikumfang (HDR)           |                            |
| 7.  | Консумирана мощност в режим „изключен“   |                                 | Demanda de potencia en modo desactivado   |                                   | Vypnutý stav, příkon  |                            | Effektforbrug i slukket tilstand  |                          | Leistungsaufnahme im Aus-Zustand   |                            |
| 8.  | Консумирана мощност в режим „в готовност“  |                                 | Demanda de potencia en modo preparado   |                                   | Příkon v pohotovostním režimu   |                            | Effektforbrug i standbytilstand   |                          | Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand                                |                            |
| 9.  | Консумирана мощност в мрежов режим „в готовност“   |                                 | Demanda de potencia en modo preparado en red  |                                   | Příkon v síťovém pohotovostním režimu   |                            | Effektforbrug i netværksforbundet standbytilstand                         |                          | Leistungsaufnahme im vernetzten Bereitschaftsbetrieb                     |                            |
| 10. | Категория на електронния екран   |                                 | Categoría de pantalla electrónica   |                                   | Kategorie elektronického displeje   |                            | Elektronisk skærmmkategori  |                          | Art des elektronischen Displays  |                            |
| 11. | Съотношение на размерите   |                                 | Ratio de tamaño   |                                   | Poměr stran   |                            | Størrelsesforhold   |                          | Seitenverhältnis   |                            |
| 12. | Разделителна способност на екрана (пиксели)  |                                 | Resolución de la pantalla (en píxeles)  |                                   | Rozlišení obrazovky (v pixelech)  |                            | Skærmløsning (pixel)  |                          | Bildschirmauflösung (Pixel)  |                            |
| 13. | Диagonal на екрана   |                                 | Diagonal de la pantalla   |                                   | Úhlopříčka obrazovky  |                            | Skærmdiagonal   |                          | Bildschirmdiagonale  |                            |
| 14. | Диagonal на екрана   |                                 | Diagonal de la pantalla   |                                   | Úhlopříčka obrazovky  |                            | Skærmdiagonal   |                          | Bildschirmdiagonale  |                            |
| 15. | Видима площ на екрана  |                                 | Superficie visible de la pantalla   |                                   | Viditelná plocha obrazovky  |                            | Synligt skærmeareal   |                          | Sichtbare Bildschirmfläche   |                            |
| 16. | Използвана технология на панела  |                                 | Tecnología usada en el panel  |                                   | Použitá technologie panelů  |                            | Anvendt panelteknologi  |                          | Verwendete Panel-Technologie   |                            |
| 17. | Наличие на автоматично регулиране на яркостта (ABC)  |                                 | Control automático de brillo (ABC) disponible   |                                   | Dostupné automatické ovládání jasu (ABC)  |                            | Automatisk lysstyrkekontrol (ABC)   |                          | Automatische Helligkeitsregelung (ABC) vorhanden                         |                            |
| 18. | Наличие на датчик за гласово разпознаване  |                                 | Sensor de reconocimiento vocal disponible   |                                   | Dostupný snímač pro rozpoznávání hlasu  |                            | Stemmegenkendelsensensor  |                          | Spracherkennungssensor vorhanden   |                            |
| 19. | Наличие на датчик за присъствие в помещението  |                                 | Sensor de presencia disponible  |                                   | Dostupný detektor přítomnosti v místnosti   |                            | Tilstedeværelsessensor  |                          | Anwesenheitssensor vorhanden   |                            |
| 20. | Честота на обновяване на изображението   |                                 | Frecuencia de refresco de la imagen   |                                   | Obnovovací frekvence obrazu   |                            | Opdateringsfrekvens   |                          | Bildwiederholfrequenz  |                            |
| 21. | Минимална гарантирана на личност на актуализации на програмното осигуряване и базовото програмно осигуряване |                                 | Disponibilidad mínima garantizada de actualizaciones de software y de firmware (hasta:)           |                                   | Minimální zaručená dostupnost aktualizací softwaru a firmwaru (do):               |                            | Garanteret minimums adgang til software- og firmwareopdateringer (indtil) |                          | Mindestens garantierte Software- und Firmware-Aktualisierungen (bis):    |                            |
| 22. | Минимална гарантирана на личност на резервни части (до):   |                                 | Disponibilidad mínima garantizada de piezas de recambio (hasta:)                                  |                                   | Minimální zaručená dostupnost náhradních dílů (do):                               |                            | Garanteret minimums adgang til reservedele (indtil)                       |                          | Mindestens garantierte Verfügbarkeit von Ersatzteilen (bis):             |                            |
| 23. | Минимална гарантирана поддръжка за продукта (до):  |                                 | Disponibilidad mínima garantizada de asistencia para el producto (hasta:)                         |                                   | Minimální garantovaná podpora výrobku (do):                                       |                            | Garanteret minimums adgang til produktsupport (indtil)                    |                          | Mindestens garantierte Produkunterstützung (bis):                        |                            |
| 24. | Тип на електрозахранващот  |                                 | Tipo de fuente de alimentación  |                                   | Typ napájení:   |                            | Strømforsyningstype   |                          | Art der Stromversorgung  |                            |
| i)  | Стандартизирано външно захранващо устройство (включено в опаковката заедно с продукта)                       | Стандартно наименование         | Fuente de alimentación externa normalizada (incluida en la caja del producto)                     | Nombre de la norma                | Normalizovaný y vnější napájecí zdroj (jako součást balení výrobku)               | Standardní název           | Standardiseret eksternt strømforsyning (leveret med produktet)            | Standardbetegnelse       | Genormtes externes Netzteil (in der Verkaufsverpackung enthalten)        | Name der Norm              |
|     |  | Напрежение на входа             |   | Tensión de entrada                |   | Vstupní napětí             |   | Indgangsspænding         |  | Eingangsspannung           |
|     |  | Напрежение на изхода            |   | Tensión de salida                 |   | Výstupní napětí            |   | Udgangsspænding          |  | Ausgangsspannung           |
| ii) | Подходящо стандартизирано външно захранващо устройство (ако не е включено в опаковката заедно с продукта)    | Стандартно наименование         | Fuente de alimentación externa normalizada adecuada (si no está incluida en la caja del producto) | Nombre de la norma                | Vhodný normalizovaný y vnější napájecí zdroj (pokud není součástí balení výrobku) | Standardní název           | Egnet standardiseret eksternt strømforsyning (ikke leveret med produktet) | Standardbetegnelse       | Geeignetes externes Netzteil (nicht in der Verkaufsverpackung enthalten) | Name der Norm              |
|     |  | Необходимо напрежение на изхода |   | Tensión de salida requerida       |   | Požadované výstupní napětí |   | Påkrævet udgangsspænding |  | Benötigte Ausgangsspannung |
|     |  | Необходим подаван ток           |   | Intensidad de corriente requerida |   | Požadovaný dodávaný proud  |   | Påkrævet strømstyrke     |  | Benötigte Stromstärke      |
|     |  | Необходима честота на тока      |   | Frecuencia de corriente requerida |   | Požadovaný kmitočet proudu |   | Påkrævet frekvens        |  | Benötigte Stromfrequenz    |

| No. | ET  |                     | EL  |  | FR   |                                | HR   |                             | IT  |                                     |
|-----|---|---------------------|---|--|--|--------------------------------|--|-----------------------------|---|-------------------------------------|
| 1.  | Tarnija nimi või kaubamärk  |                     | Όνομα/Επωνυμία του προμηθευτή ήμπο- ρικό σήμα   |  | Nom du fournisseur ou marque commerciale   |                                | Ime ili zaštitni znak dobavljača   |                             | Nome o marchio del fornitore  |                                     |
| 2.  | Tarnija mudelitähis   |                     | Αναγνωριστικό μοντέλου από τον προμηθευτή   |  | Référéncie du modèle donnée par le fournisseur   |                                | Dobavljačeva identifikacijska oznaka modela  |                             | Identificativo del modello del fornitore  |                                     |
| 3.  | Energiaklass standardse heledusvahemiku (SDR) puhul                             |                     | Τάξη ενεργειακής απόδοσης για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)   |  | Classe d'efficacité énergétique pour la gamme dynamique standard (SDR)                       |                                | Razred energetske učinkovitosti za stan• dardni dinamički raspon (SDR)                   |                             | Classe di efficienza energetica per la gamma dinamica standard (SDR)                      |                                     |
| 4.  | Sisselülitatud seisundi energiatarbimine standardse heledusvahemiku (SDR) puhul |                     | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας για τυπικό δυναμικό εύρος (SDR)                            |  | Puissance appelée en mode marche pour la gamme dynamique standard (SDR)                      |                                | Snaga u uključenom stanju za standardni dinamički raspon (SDR)                           |                             | Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica standard (SDR)                     |                                     |
| 5.  | Energiatõhususe klass (HDR)   |                     | Τάξη ενεργειακής απόδοσης (HDR)   |  | Classe d'efficacité énergétique (HDR)  |                                | Razred energetske učinkovitosti (HDR)  |                             | Classe di efficienza energetica (HDR)   |                                     |
| 6.  | Sisselülitatud seisundi energiatarbimine laiendatud heledusvahemiku (HDR) puhul |                     | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση λειτουργίας, σε λειτουργία υψηλού δυναμικού εύρους (HDR)               |  | Puissance appelée en mode marche pour la haute gamme dynamique (HDR)                         |                                | Snaga u uključenom stanju za način velikog dinamičkog raspona (HDR)                      |                             | Potenza assorbita in modo acceso per la gamma dinamica alta (HDR)                         |                                     |
| 7.  | Energiatarbimine väljalülitatud seisundis                                       |                     | Ζήτηση ισχύος σε κατάσταση εκτός λειτουργίας  |  | Puissance appelée en mode arrêt  |                                | Snaga u isključenom stanju   |                             | Potenza assorbita in modo spento  |                                     |
| 8.  | Energiatarbimine ooteseisundis  |                     | Ζήτηση ισχύος σε λειτουργία αναμονής  |  | Puissance appelée en mode veille   |                                | Snaga u stanju pripravnosti  |                             | Potenza assorbita in modo stand-by  |                                     |
| 9.  | Energiatarbimine võrguühendusega ooteseisundis                                  |                     | Ζήτηση ισχύος σε δικτυωμένη λειτουργία αναμονής   |  | Puissance appelée en mode veille avec maintien de la connexion au réseau                     |                                | Snaga u umreženom stanju pripravnosti  |                             | Potenza assorbita in modo stand-by in rete  |                                     |
| 10. | Kuvari liik   |                     | Κατηγορία ηλεκτρονικής διάταξης απεικόνισης   |  | Catégorie de dispositif d'affichage électronique   |                                | Kategorija elektroničkog zaslona   |                             | Tipo di display elettronico   |                                     |
| 11. | Suuruste suhe   |                     | Λόγος διαστάσεων  |  | Rapport de taille  |                                | Omjer veličine   |                             | Rapporto dimensioni   |                                     |
| 12. | Eraldusteravus (pikslites)  |                     | Ανάλυση οθόνης (pixel)  |  | Résolution de l'écran (pixels)   |                                | Razlučivost zaslona (u pikselima)  |                             | Risoluzione dello schermo (pixel)   |                                     |
| 13. | Ekraani diagonaal   |                     | Διαγώνιος της οθόνης  |  | Diagonale de l'écran   |                                | Dijagonala zaslona   |                             | Diagonale dello schermo   |                                     |
| 14. | Ekraani diagonaal   |                     | Διαγώνιος της οθόνης  |  | Diagonale de l'écran   |                                | Dijagonala zaslona   |                             | Diagonale dello schermo   |                                     |
| 15. | Ekraani nähtava osa pindala   |                     | Εμβαδόν ορατής οθόνης   |  | Surface visible de l'écran   |                                | Vidljivo područje zaslona  |                             | Superficie visibile dello   |                                     |
| 16. | Kasutatud ekraanitehnoloogia  |                     | Χρησιμοποιούμενη τεχνολογία οθόνης  |  | Technologie d'affichage utilisée   |                                | Tehnologija panela koja se koristi   |                             | Tecnologia del pannello   |                                     |
| 17. | Heleduse automaatne reguleerimine (Auto• matic Brightness Control ABC)          |                     | Υπαρξη λειτουργίας αυτόματου ελέγχου λαμπρότητας (ABC)  |  | Réglage automatique de la luminosité (ABC) disponible  |                                | Automatska regulacija svjetline (ABC) je dostupna  |                             | Controllo automatico della luminosità (ABC) disponibile                                   |                                     |
| 18. | Häältuvastuse andur   |                     | Υπαρξη αισθητήρα αναγνώρισης φωνής  |  | Capteur de reconnaissance vocale disponible  |                                | Senzor za prepoznavanje glasa je dostupan  |                             | Sensore di riconoscimento vocale disponibile  |                                     |
| 19. | Liikumisandur   |                     | Υπαρξη αισθητήρα εντοπισμού παρουσίας   |  | Capteur de présence disponible   |                                | Senzor prisutnosti u prostoriji je dostupan  |                             | Sensore di rilevamento di presenza disponibile  |                                     |
| 20. | Kujutise värskendussagedus  |                     | Ρυθμός ανανέωσης της εικόνας  |  | Taux de fréquence de rafraîchissement de l'image   |                                | Učestalost osvježavanja slike  |                             | Tasso di frequenza di aggiornamento dell'immagine   |                                     |
| 21. | Tarkvara ja püsivara uuenduste minimaalne tagatud kättesaadavus (kuni):         |                     | Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ενημερώσεων λογισμικού και υλικολογισμικού (έως):                |  | Disponibilité minimale garantie des mises à jour du logiciel et du micrologiciel (jusqu'au): |                                | Minimalna zajamčena dostupnost ažuriranja softvera i integriranog softvera uređaja (do): |                             | Disponibilità minima garantita degli aggiornamenti di software e firmware (fino al):      |                                     |
| 22. | Varuosade minimaalne tagatud kättesaadavus (kuni):                              |                     | Ελάχιστη εγγυημένη διαθεσιμότητα ανταλλακτικών (έως):   |  | Disponibilité minimale garantie des pièces de rechange (jusqu'au):                           |                                | Minimalna zajamčena dostupnost rezervnih dijelova (do):                                  |                             | Disponibilità minima garantita delle parti di ricambio (fino al):                         |                                     |
| 23. | Minimaalne garanteeritud toetugi (kuni):  |                     | Ελάχιστη εγγυημένη υποστήριξη προϊόντος (έως):  |  | Assistance produit minimale garantie (jusqu'au):   |                                | Minimalna zajamčena potpora proizvodu (do):  |                             | Assistenza tecnica minima garantita per il prodotto (fino all):                           |                                     |
| 24. | Toiteallika liik:   |                     | Τύπος τροφοδοτικού:   |  | Type d'alimentation:   |                                | Vrsta napajanja:   |                             | Tipo di alimentatore  |                                     |
| i)  | Standardne välisteallika kasutamine (lisatud toote kastis)                      | Standardi nimetus   | Εξωτερικό τυποποιημένο τροφοδοτικό (περιλαμβάνεται στη συσκευασία του προϊόντος)                  | Όνομασία προτύπου                      | Alimentation externe normalisée (EPS) (incluse dans l'emballage du produit)                  | Nom de la norme                | Vanjsko normirano napajanje (priloženo uz proizvod)                                      | Naslov norme                | Alimentatore esterno standardizzato (incluso nell'imballaggio del prodotto)               | Nome standard                       |
|     |   | Sisendpinge         |   | Τάση εισόδου                           |  | Tension d'entrée               |  | Ulazni napon                |   | Tensione d'ingresso:                |
|     |   | Väljundpinge        |   | Τάση εξόδου                            |  | Tension de sortie              |  | Izlazni napon               |   | Tensione di uscita                  |
| ii) | Sobiv standardne välisteallikas (kui ei ole lisatud toote kastis)               | Standardi nimetus   | Εξωτερικό τυποποιημένο κατάλληλο τροφοδοτικό (αν δεν περιλαμβάνεται στη συσκευασία του προϊόντος) | Όνομασία προτύπου                      | Alimentation externe normalisée appropriée (si non incluse dans l'emballage du produit)      | Nom de la norme                | Odgovarajuće vanjsko normirano napajanje (ako nije priloženo uz proizvod)                | Naslov norme                | Alimentatore esterno standardizzato adatto (se non incluso nell'imballaggio del prodotto) | Nome standard                       |
|     |   | Nõutav väljundpinge |   | Απαιτούμενη τάση εξόδου                |  | Tension de sortie requise      |  | Potreban izlazni napon      |   | Tensione in uscita necessaria       |
|     |   | Nõutav voolutugevus |   | Απαιτούμενη παρεχόμενη ένταση ρεύματος |  | Intensité du courant à fournir |  | Potrebna jakost struje      |   | Tipo di alimentatore                |
|     |   | Nõutav voolusagedus |   | Απαιτούμενη συχνότητα ρεύματος         |  | Fréquence du courant requise   |  | Potrebna frekvencija struje |   | Alimentatore esterno standardizzato |

| No. | LV  |                              | LT  |                          | HU  |                               | MT   |                                   | NL  |                              |
|-----|---|------------------------------|---|--------------------------|---|-------------------------------|--|-----------------------------------|---|------------------------------|
| 1.  | Piegādātāja nosaukums vai preču zīme  |                              | Tiekējo pavadināms arba prekės ženklas  |                          | A szállító neve vagy védjegy  |                               | Isem il-fornitur jew il-marka kummerċjali tiegħu                                 |                                   | Naam van de leverancier of handelsmerk  |                              |
| 2.  | Piegādātāja modeļa identifikators   |                              | Tiekējo modelio žymuo   |                          | A szállító által megadott modellazonosító   |                               | identifikatur tal-mudell tal-fornitur  |                                   | Typeaanduiding van het model van de leverancier   |                              |
| 3.  | Energoefektivitātes klase SDR (standarta dinamiskais diapazons)                                 |                              | Enerģijas vairojimo efektyvumo klasė veikiant standartinės dinaminės srities (SDR)          |                          | Energiahatékonyági osztály szabványos dinamikatartomány (SDR) esetén                        |                               | Klassi tal-effiċjenza enerġetika għall-Medda Dinamika Standard (SDR)             |                                   | Energie-efficiëntieklasse voor SDR  |                              |
| 4.  | Aktīvā režīmā pieprasītā jauda SDR (standarta dinamiskais diapazons)                            |                              | Iļņungties veiksenos galios poreikis veikiant standartinės dinaminės srities (SDR) veikseną |                          | Bekapcsolt üzemmód energiaigénye szabványos dinamikatartomány (SDR) esetén                  |                               | Domanda għall-enerġija fil-modalità mix-għul għall-Medda Dinamika Standard (SDR) |                                   | Oppgenomen vermogen in de gebruikstand voor SDR   |                              |
| 5.  | Energoefektivitātes klase (HDR)   |                              | Enerģijas vairojimo efektyvumo klasė (HDR)  |                          | Energiahatékonyági osztály (HDR)  |                               | Klassi tal-effiċjenza enerġetika (HDR)   |                                   | Energie-efficiëntieklasse (HDR)   |                              |
| 6.  | Aktīvā režīmā pieprasītā jauda HDR (plašs dinamiskais diapazons) režīmam                        |                              | Iļņungties veiksenos galios poreikis veikiant didelės dinaminės srities (HDR) veikseną      |                          | Bekapcsolt üzemmód energiaigénye nagy dinamikatartomány (HDR) esetén                        |                               | Domanda għall-enerġija fil-modalità mix-għul għall-Medda Dinamika Qawwija (HDR)  |                                   | Oppgenomen vermogen in de gebruikstand in HDR-modus   |                              |
| 7.  | Pieprasītā jauda izslēgtā režīmā (W)  |                              | Iļņungties veiksenos galios poreikis  |                          | Kikapcsolt üzemmód, energiaigény  |                               | Domanda għall-enerġija fil-modalità mitfi  |                                   | Oppgenomen vermogen in uitstand   |                              |
| 8.  | Pieprasītā jauda gaidstāves režīmā (W)  |                              | Budėjimo veiksenos galios poreikis  |                          | Készenléti üzemmód, energiaigény  |                               | Domanda għall-enerġija fil-modalità standby                                      |                                   | Oppgenomen vermogen in stand-bystand  |                              |
| 9.  | Pieprasītā jauda tiklīerosas gaidstāves režīmā (W)  |                              | Tinklinės budėjimo veiksenos galios poreikis  |                          | Hálózatvezérelt készenléti üzemmód, energiaigény  |                               | Kategorija tal-unitā tal-wiri elektronika  |                                   | Oppgenomen vermogen in netwerkgebonden stand-bystand  |                              |
| 10. | Elektroniskā displeja kategorija  |                              | Elektroninio vaizduoklio kategorija   |                          | Elektronikus kijelző kategória  |                               | Il-proporzjon tad-daqs   |                                   | Categorie elektronisch beeldscherm  |                              |
| 11. | Platuma/augstuma samērs   |                              | Dydzio santykis   |                          | Oldalarány  |                               | Ir-riżoluzzjoni tal-iskrin   |                                   | Beeldverhouding   |                              |
| 12. | Ekrāna izšķirtspēja (pikselos)  |                              | Ekranu skyrā (pikseliais)   |                          | Képernyőfelbontás (képpontok)   |                               | Id-daqs dijagonāli tal-iskrin  |                                   | Schermresolutie (pixels)  |                              |
| 13. | Ekrāna izmērs pa diagonāli  |                              | Ekranu jstrižainė   |                          | Képtáv  |                               | Id-daqs dijagonāli tal-iskrin  |                                   | Schermdiagonaal   |                              |
| 14. | Ekrāna izmērs pa diagonāli  |                              | Ekranu jstrižainė   |                          | Képtáv  |                               | Erja tal-iskrin vīzibbli   |                                   | Schermdiagonaal   |                              |
| 15. | Ekrāna redzamais laukums  |                              | Matomas ekranu plotas   |                          | Látható képernyőterület   |                               | It-teknoloģija uzata tal-panell  |                                   | Zichtbaar schermoppervlak   |                              |
| 16. | Izmantotā paneļu tehnoloģija  |                              | Naudojama ekranu tehnoloģija  |                          | Alkalmazott paneltechnológia  |                               | Il-Kontroll Awtomatiku tal-Luminozitā (ABC) disponibbli                          |                                   | Gebruikte platteschermtechnologie   |                              |
| 17. | Ir pieejama spilgtuma automā tiska regulēšana (ABC)   |                              | Yra automatinio skaisčio reguliavimo (ABC) funkcija   |                          | Automatikus fényerő-szabályozó (ABC) rendelkezésre áll                                      |                               | Is-senser ta' rikonoximent tal-vuči disponibbli                                  |                                   | Automatische helderheidsregeling (ABC) beschikbaar  |                              |
| 18. | Ir pieejams balss atpazīšanas sensors   |                              | Yra balso atpažinimo jutiklis   |                          | Hangfelismerő érzékelő rendelkezésre áll  |                               | Senser tal-prezenza disponibbli  |                                   | Sprakherkenningsensor beschikbaar   |                              |
| 19. | Ir pieejams klātbūtnes telpā sensors  |                              | Yra buvimo patalpoje jutiklis   |                          | Jelenlétérzékelő rendelkezésre áll  |                               | Ir-rata ta' frekvenza tal-aģģ ornament tal-immagni                               |                                   | Aanwezigheidssensor beschikbaar   |                              |
| 20. | Attēla atvaides intensitāte   |                              | Vaizdo atnaujinimo dažnis   |                          | Képpfrissítési frekvencia   |                               | Id-disponibilitā garantita minima  |                                   | Beeldverversingsfrequentie  |                              |
| 21. | Programmatūras un aparā tprogrammatū- ras atjauninā jumu minimālā garantētā pie- ejamība (lidz) |                              | Minimalus garantuotas programinės įrangos ir programinės aparatinės įrangos atnaujinimų     |                          | A szoftver- és firmware-frissítések garantált rendelkezésre állása legalább eddig ( dátum): |                               | Id-disponibilitā garantita minima tal-ispars parts (sa):                         |                                   | Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van software- en firmware- updates (tot en met):                     |                              |
| 22. | Rezerves daļu minimālā garantētā pieeja- mība (lidz):   |                              | Minimalus garantuotas galimybės gauti atsarginių dalių laikotarpiu (iki):                   |                          | A tartalék alkatrészek garantált rendelkezésre állása legalább eddig ( dátum):              |                               | L-apoģģ garantit minimu tal- proddt (sa):  |                                   | Minimale gegarandeerde beschikbaarheid van reserveonderdelen (tot en met):                                  |                              |
| 23. | Ražojumu atbalsta minimālā garantētā pie- ejamība (lidz):                                       |                              | Minimalus garantuotas su gaminiu susijusių paslaugų veikimo laikotarpis (iki):              |                          | Garantált terméktámogatás legalább eddig ( dátum):  |                               | It-tip ta' provvista tal-eletriku  |                                   | Minimale gegarandeerde productondersteuning (tot en met):   |                              |
| 24. | Barošanas avota tips  |                              | Maitinimo šaltinio tipas  |                          | A tápegység típusa:   |                               | Provvista tal- Isem standard   |                                   | Type voeding:   |                              |
| i)  | Standartizēts ārē jais barošanas avots (iekļauts ražojuma komplektācijā)                        | Standarta nosaukums          | Išorinis standartizuota s maitinimo šaltinis (jėdė-tas į gaminio dėžė)                      | Standartinis pavadinimas | Szabványos külső áramforrás (a termék dobozban)   | Szabvány neve                 |  | Il-vultaģģ tal- input             | Externe gestandaardiseerde stroomvoorziening (in de doos van het product)                                   | Naam van de standaard        |
|     |   | Ieejas spriegums             | Išorinis standartizuota s   | Iėjimo įtampa            |   | Bemeneti feszültség           |  | Il-vultaģģ tal- output            |   | Voedings- spanning           |
|     |   | Izejas spriegums             |   | Išėjimo įtampa           |   | Kimeneti feszültség           | Provvista tal- elettriku xierqa  | Isem standard                     |   | Uitgangs- spanning           |
| ii) | Standartizēts ārē jais barošanas avots (ja nav iekļauts ražojuma komplektācijā)                 | Standarta nosaukums          | Išorinis standartizuota s tinkamas maitinimo šaltinis (jei neįdėtas į gaminių dėžė)         | Standartinis pavadinimas | Külső, szabványos nyomógépekkel áramforrás (ha a termék doboznak nem része)                 | Szabvány neve                 |  | Il-vultaģģ tal- output mehtieģģ   | Geschikte externe gestandaardiseerde stroomvoorziening (indien niet in de doos van het product meegeleverd) | Naam van de standaard        |
|     |   | Vajadzīgais izejas spriegums | Išorinis standartizuota s tinkamas  | Reikiama išėjimo įtampa  |   | Előírt kimeneti feszültség    |  | Il-kurrent imwassal mehtieģģ      |   | Vereiste uitgangsspanning    |
|     |   | Vajadzīgais strāvas stiprums |   | Reikiama tiekiamo srovė  |   | Előírt szállított áramerősség |  | Il-frekvenza tal-kurrent mehtieģģ |   | Vereiste aangeleverde stroom |
|     |   | Vajadzīgā strāvas frekvence  |   | Reikiamas srovės dažnis  |   | Előírt áramfrekvencia         |  |                                   |   | Vereiste stroomfrequentie    |

| No. | PL   | PT   | RO   | SK   | SL   |                               |   |                             |   |                            |
|-----|--|--|--|--|--|-------------------------------|---|-----------------------------|---|----------------------------|
| 1.  | Nazwa dostawcy lub znak towarowy:  | Marca comercial ou nome do fornecedor  | Denumirea sau marca comercială a furnizorului  | Názov dodávateľa alebo jeho ochranná známka                          | Dobaviteljve ime ali blagovna znamka;  |                               |   |                             |   |                            |
| 2.  | Identyfikator modelu u dostawcy  | Identificador de modelo do fornecedor  | Identificatorul de model al furnizorului   | Identifikačný kód modelu dodávateľa                                  | Dobaviteljveva identifikacijska oznaka modela;   |                               |   |                             |   |                            |
| 3.  | Klasa efektywności energetycznej dla stan• dardowego zakresu dynamicznego (SDR)                      | Classe de eficiência energética em alcance dinâmico normal (SDR)               | Clasa de eficiență energetică pentru inter• valul dinamic standard (SDR)                 | Trieda energetickej účinnosti pre štandardný dynamický rozsah (SDR)  | Razred energijske učinkovitosti za standar• dno dinamično območje (SDR)                  |                               |   |                             |   |                            |
| 4.  | Pobór mocy w trybie włączenia dla stan• dardowego zakresu dynamicznego (SDR)                         | Consumo de energia no modo ligado em alcance dinâmico normal (SDR)             | Consumul de putere în modul pornit pen• tru intervalul dinamic standard (SDR)            | Prikon v režime zapnutia pre štandardný dynamický rozsah (SDR)       | Zahtevana moč v stanju delovanja za stan• dardno dinamično območje (SDR)                 |                               |   |                             |   |                            |
| 5.  | Klasa efektywności energetycznej (HDR)   | Classe de eficiência energética (HDR)  | Clasa de eficiență energetică (HDR)  | Trieda energetickej účinnosti (HDR)                                  | Razred energijske učinkovitosti (HDR)  |                               |   |                             |   |                            |
| 6.  | Pobór mocy w trybie włączenia dla szero• kiego zakresu dynamicznego (HDR)                            | Consumo de energia no modo ligado em grande alcance dinâmico (HDR)             | Consumul de putere în modul pornit pen• tru intervalul dinamic ridicat (HDR)             | Prikon v režime zapnutia pre vysoký dynamický rozsah (HDR)           | Zahtevana moč v stanju delovanja v načinu visokega dinamičnega območja (HDR)             |                               |   |                             |   |                            |
| 7.  | Pobór mocy w trybie wyłączenia   | Consumo de energia no modo desligado   | Consumul de putere în modul oprit  | Prikon v režime vypnutia   | Zahtevana moč v stanju izključenosti   |                               |   |                             |   |                            |
| 8.  | Pobór mocy w trybie czuwania   | Consumo de energia no modo de espera   | Consumul de putere în modul standby  | Prikon v režime pohotovosti  | Zahtevana moč v stanju pripravljenosti   |                               |   |                             |   |                            |
| 9.  | Pobór mocy w trybie czuwania przy podłączeniu do sieci   | Consumo de energia no modo de espera em rede                                   | Consumul de putere în modul standby în rețea   | Prikon v režime pohotovosti pri zpojení v sieti                      | Zahtevana moč v omrežnem stanju pripravljenosti  |                               |   |                             |   |                            |
| 10. | Kategoria wyświetlacza elektronicznego   | Categoria de ecrã eletrónico   | Categoria de afișaj electronic   | Kategória elektronického displeja                                    | Kategorija elektronskega prikazovalnika  |                               |   |                             |   |                            |
| 11. | Format obrazu  | Relação dimensional  | Raportul de aspect   | Pomer strán  | Razmerje velikosti   |                               |   |                             |   |                            |
| 12. | Rozdzielczość ekranu (piksele)   | Resolução do ecrã (píxeis)   | Rezoluția ecranului (pixeli)   | Rozlíšenie zobrazovacej jednotky (pixely)                            | Ločljivost zaslona (v piksljih)  |                               |   |                             |   |                            |
| 13. | Przekątna ekranu   | Diagonal do ecrã   | Diagonala ecranului  | Uhlopriečka zobrazovacej   | Diagonala zaslona  |                               |   |                             |   |                            |
| 14. | Przekątna ekranu   | Diagonal do ecrã   | Diagonala ecranului  | Uhlopriečka zobrazovacej   | Diagonala zaslona  |                               |   |                             |   |                            |
| 15. | Widoczna powierzchnia  | Área visível do ecrã   | Ária suprafeței vizibile a   | Viditeľná plocha zobrazovacej  | Vidna površina zaslona   |                               |   |                             |   |                            |
| 16. | Zastosowana technologia panelu   | Tecnologia de painel utilizada   | Tehnologia de afișare utilizată  | Použitá technológia panelu   | Uporabljena tehnologija panelov  |                               |   |                             |   |                            |
| 17. | Dostępność funkcji automatycznej regulacji jasności (ABC)  | Controlo automático do brilho (CAB) disponível                                 | Reglarea automată a luminozității (ABC) disponibilă                                      | K dispozícii je automatická regulácia jasnosti (ABC)                 | Samodejno prilagajanje svetlosti (ABC)   |                               |   |                             |   |                            |
| 18. | Dostępność czujnika rozpoznawania mowy   | Sensor de reconhecimento vocal disponível                                      | Senzor pentru recunoașterea vocală disponibil  | K dispozícii je snímač rozpoznávania reči                            | Tipalo za prepoznavanje govora   |                               |   |                             |   |                            |
| 19. | Dostępność czujników obecności w pomieszczeniu   | Detetor de presența disponibil   | Senzor pentru prezența în încăperea disponibil   | K dispozícii je snímač prítomnosti v miestnosti                      | Tipalo prisotnosti v prostoru  |                               |   |                             |   |                            |
| 20. | Częstotliwość odświeżania obrazu   | Frequência de atualização de imagens   | Frecvența de reimprospătare a imaginii   | Obnovovací kmitočet obrazovky  | Stopnja pogostosti osveževanja slike   |                               |   |                             |   |                            |
| 21. | Minimalna gwarantowana dostępność aktualizacji oprogramowania i oprogramowania układowego (do):      | Disponibilidade mínima garantada de atualizações de software e firmware (até): | Disponibilitatea minimă garantată a actualizărilor de software și firmware (până la):    | Minimálna zaručená dostupnosť aktualizácií softvéru a firmvéru (do): | Najmanjša zagotovljena razpoložljivost posodobitev programske in strojne opreme (do):    |                               |   |                             |   |                            |
| 22. | Minimalna gwarantowana dostępność części zamiennych (do):  | Disponibilidade mínima garantada de peças sobressalentes (até):                | Disponibilitatea minimă garantată a pieselor de schimb (până la):                        | Minimálna zaručená dostupnosť náhradných dielov (do):                | Najmanjša zagotovljena razpoložljivost rezervnih delov (do):                             |                               |   |                             |   |                            |
| 23. | Minimalne gwarantowane wsparcie pro• duktu (do):   | Garantia mínima de apoio ao produto (até):                                     | Asistență minimă garantată pentru produs (până la):                                      | Minimálna zaručená podpora výrobkov (do):                            | Najmanjša zagotovljena razpoložljivost podpore za izdelek (do):                          |                               |   |                             |   |                            |
| 24. | Typ zasilacza:   | Typo de fonte de alimentação:  | Tipul sursei de alimentare:  | Typ zdroja napájania:  | Tip napajalnika:   |                               |   |                             |   |                            |
| i)  | Znormalizowany zasię• łącz zewnętrzny (dostarczony w opakowaniu z produktem)                         | Tytuł normy  | Fonte de alimentação externa normalizada (incluída na embalagem do produto)              | Nome normalizado   | Sursa de alimentare externă standardizată (inclusă în ambalajul produsului)              | Denumirea standardului        | Externý normalizovaný zdroj napájania (ktorý je súčasťou balenia výrobku)         | Štandardný názov            | Zunanji standardiziran napajalnik (priložen v embalaži izdelka)                 | Standardno ime             |
|     |  | Napięcie wejściowe   |  | Tensão de entrada  |  | Tensiunea de intrare          |   | Vstupné napätie             |   | Vhodna napetost            |
|     |  | Napięcie wyjściowe   |  | Tensão de saída  |  | Tensiunea de ieșire           |   | Výstupné napätie            |   | Izhodna napetost           |
| ii) | Odpowiedni znormalizowany zasilacz zewnętrzny (jeżeli nie jest dostarczony w opakowaniu z produktem) | Tytuł normy  | Fonte de alimentação externa normalizada adequada (não incluída na embalagem do produto) | Nome normalizado   | Sursa de alimentare externă standardizată (dacă nu este inclusă în ambalajul produsului) | Denumirea standardului        | Externý normalizovaný vhodný zdroj napájania (ak nie je súčasťou balenia výrobku) | Štandardný názov            | Ustrezzen zunanji standardiziran napajalnik (če ni priložen v embalaži izdelka) | Standardno ime             |
|     |  | Wymagane napięcie wyjściowe  |  | Requisito de tensão de saída   |  | Tensiunea de ieșire necesară  |   | Požadované výstupné napätie |   | Zahtevana izhodna napetost |
|     |  | Wymagane natężenie prądu   |  | Requisito de corrente de alimentação                                 |  | Curentul furnizat necesar     |   | Požadovaný prúd             |   | Potrebna jakost toka       |
|     |  | Wymagana częstotliwość prądu   |  | Requisito de frequência da corrente                                  |  | Frecvența curentului necesară |   | Požadovaná frekvencia prúdu |   | Potrebna frekvenca toka    |

| No. | FI   | SV  |   |                              |
|-----|--|---|---|------------------------------|
| 1.  | Tavarantoimittajan nimi tai tavaramerkki   | Leverantörens namn eller varumärke  |   |                              |
| 2.  | Tavarantoimittajan mallitunniste   | Leverantörens modellbeteckning  |   |                              |
| 3.  | Energiehokkuusluokka vakiotason dyna• miikka- alueella (SDR)                                       | Energieffektivitetsklass för SDR (Standard Dynamic Range )  |   |                              |
| 4.  | Tehontarve päällä-tilassa vakiotason dyna• miikka- alueella (SDR)                                  | Effektbehov i påläge för SDR (Standard Dynamic Range )  |   |                              |
| 5.  | Energiehokkuusluokka (HDR)   | Energieffektivitetsklass för HDR (High Definition Range )   |   |                              |
| 6.  | Tehontarve päällä-tilassa korkealla dyna• miikka- alueella (HDR)                                   | Effektbehov i påläge för HDR (High Dyna• mic Range )  |   |                              |
| 7.  | Tehontarve poissa päältä - tilassa   | Effektbehov i fränläge  |   |                              |
| 8.  | Tehontarve valmiustilassa  | Effektbehov i standbyläge   |   |                              |
| 9.  | Tehontarve verkkovalmiustilassa  | Effektbehov i nätverksanslutet standbyläge  |   |                              |
| 10. | Elektronisen näytön luokka   | Kategori av elektronisk bildskärm   |   |                              |
| 11. | Kokosuhde  | Höjd-breddförhållande   |   |                              |
| 12. | Näyttöruudun resoluutio (pikseliä)   | Skärmupplösning (pixlar)  |   |                              |
| 13. | Näyttöruudun läpimitta   | Skärmdiagonal   |   |                              |
| 14. | Näyttöruudun läpimitta   | Skärmdiagonal   |   |                              |
| 15. | Näkyvässä oleva näyttöruudun   | Synlig bildskärmsarea   |   |                              |
| 16. | Käytetty paneeliteknologia   | Bildskärms teknik   |   |                              |
| 17. | Automaattinen kirkkaussäätö käytettävissä  | Automatisk ljusstyrkereglering (ABC) tillgänglig  |   |                              |
| 18. | Puheentunnistin käytettävissä  | Sensor för taligenkänning tillgänglig   |   |                              |
| 19. | Läsnäköalotunnistin käytettävissä  | Närvarosensor tillgänglig   |   |                              |
| 20. | Kuvan virkistystaajuus   | Bilduppdateringsfrekvens  |   |                              |
| 21. | Kiinteiden ohjelmistojen ja muiden ohjel• mistojen päivitysten taattu vähimmäisa• tavuus (saakka): | Minsta garanterade tillgång till uppdateringar av fast programvara och annan programvara (t.o.m.) |   |                              |
| 22. | Varaosien taattu vähimmäisa• tavuus (saakka):  | Minsta garanterade tillgång till reservdelar (t.o.m.)   |   |                              |
| 23. | Tuotetuen taattu vähimmäisa• tavuus (saakka):  | Minsta garanterade produktsupport (t.o.m.)  |   |                              |
| 24. | Teholähteen tyyppi:  | Typ av strömförsörjning (nä   |   |                              |
| i)  | Standardoitu ulkoinen teholähteen (sisältyy tuote• pakkaukseen)                                    | Standardin nimi   | Standardiserat externt nättaggregat (som finns med i produktens förpackning)                  | Namn på standard             |
|     |  | Syöttöjännite   |   | Ingående spänning            |
|     |  | Lähtöjännite  |   | Utgående spänning            |
| ii) | Soveltuva standardoitu ulkoinen teholähteen (jos se ei sisälly tuotepak• kaukseen)                 | Standardin nimi   | Lämpligt standardiserat externt nättaggregat (om det inte finns med i produktens förpackning) | Namn på standard             |
|     |  | Vaadittu lähtöjännite   |   | Krav på utgående spänning    |
|     |  | Vaadittu virran voimakkuus  |   | Krav på utgående strömstyrka |
|     |  | Vaadittu virran taajuus   |   | Krav på strömfrekvens        |